



اتاق بازرگانی، صنایع، معادن و کشاورزی ایران

Iran Chamber of Commerce, Industries, Mines & Agriculture

تاریخ:
شماره: ۱۳۹۸/۰۲/۱۰
پیوست: ۴۳/۱۱۴۷ ص
دارد
اثوماسیون اداری

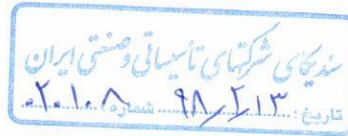
باسمه تعالی

روسای محترم تشکل های وابسته به اتاق ایران

با سلام

احتراما تصویر نامه شماره ۳۲۹۳۴/۱۱۴۵۷ مورخ ۱۳۹۸/۰۲/۰۷ معاونت محترم حقوقی رییس جمهور منضم به تصویر پاسخ نامه شماره ۵۰۲۰/۹۸/۷۸۸ مورخ ۱۳۹۸/۰۱/۲۶ سازمان تامین اجتماعی درخصوص مشکلات بیمه ای پیمانکاران برای اجرای پروژه های خارج از کشور، جهت استحضار و دستور اطلاع رسانی به اعضای محترم تشکل به پیوست تقدیم می گردد.

نادر سیف
معاون تشکلهای
اتاق ایران



۴۹۸

دفتر - مهر

اطلاع رسانی به اعضا محترم
به کارخانه صنایع سوره کرم
به شرکت سوره کرم
به شرکت سوره کرم
به شرکت سوره کرم

بدون مهر برجسته فاقد اعتبار می باشد

شماره: ۱۱۶۵۷ / ۳۲۹۳۴
تاریخ: ۱۳۹۸/۰۲/۰۷
محل: ۱۹۰۳
پست: داره



معاونت حقوقی رئیس جمهور

بسمه تعالی

جناب آقای شافعی

رئیس محترم اتاق بازرگانی، صنایع، معادن و کشاورزی ایران

باسلام واحترام؛

پیرو رونویس نامه شماره ۳۲۹۳۴/۱۶۷۷۹۶ مورخ ۱۳۹۷/۱۲/۱۳ در خصوص مشکلات بیمه‌ای پیمانکاران برای اجرای پروژه‌های خارج از کشور، به پیوست تصویر پاسخ سازمان تأمین اجتماعی به شماره ۵۰۲۰۱۹۸۱۷۸۸ مورخ ۱۳۹۸/۱۱/۲۶ که ناظر به حاکمیت مقررات تبصره (۲) ماده (۱۲) قانون حداکثر استفاده از توان تولیدی و خدماتی در تأمین نیازهای کشور (مهر ۱۳۹۱) است، جهت بهره‌برداری ایفد می‌شود.

عبدالرحمان راجبی

سوپرست امور هماهنگی
و رفع اختلافات حقوقی مسئله‌های اجرایی



جمهوری اسلامی ایران

تهران

دفتر کنسولگری جمهوری اسلامی ایران

جمهوری اسلامی ایران - تهران

۱۳۹۶/۰۹/۱۱

تاریخ

۵۰۲۰/۹۶/۹۵۲۰

شماره

دارد

بوست

مخاطب

مخاطب

جناب آقای صادقی

سرپرست محترم امور هماهنگی و رفع اختلافات حقوقی دستگاه های اجرایی معاونت حقوقی ریاست جمهوری

موضوع: پرونده های اجرایی خارج از کشور

سلام علیکم

با احترامات به محضر و درجستگاری

احتراماً، بازگشت به نامه شماره ۱۰۰۱۱۲۳/۱۰۰۱۱۲۳ مورخ ۱۳۹۶/۰۸/۱۵ در خصوص مشکلات پدید آمده در ساماندهی پرونده های اجرایی خارج از کشور،

اجرای پرونده های خارج از کشور به استحضار می رساند.

بدانکه طبق ماده ۱۳ قانون "حداکثر استغناء و توفیق ارزیابی و خدماتی در زمین نیازهای کشور و

تقویت آنها در برحارات و اصلاح ماده ۱۰۴ قانون مالیات های مستقیم مصوب ۱۳۹۱/۰۵/۰۱ مجلس شورای اسلامی "

در ساماندهی دستگاه های دولتی حق بیمه گزینگان کارگرانی که در زمان تصدیر خدمات غیر از خارج از کشور صرفاً

در ساماندهی پرونده های اجرایی خارج از کشور به استحضار می رساند و هر روستای اجرایی قانون ماده ۱۰۴ قانون مالیات های مستقیم مصوب ۱۳۹۱/۰۵/۰۱ مجلس شورای اسلامی به

خارج از کشور " به شماره ۱۰۰۰۰۶۵۱۳۳۴۴ مورخ ۱۳۹۵/۱۳/۱۴ صادر شده که یک نسخه از آن مستحضار می شود.

احتراماً،

دابق نهاد مستحضار می شود، فراموشی های مشاوران حقوقی در خارج از کشور که تابعیت کارفرمایان و گواهی کار و

ایرانی باشد، قرارداد منعقد شده در ماده ۲۸ قانون مالیات های مستقیم، بوده و پس از مشخص شدن امکان به قرارداد منعقد

شده، حضور و دستمزد کارکنان و حقوق و مقررات مواد ۲۹ و ۳۰ قانون مالیات های مستقیم در جهت شی در دولت و در ساماندهی قرارداد

حق بیمه مستقیم بر روی مقررات مستقیم و پس از وصول مدارک حساب صادر خواهد گردید.

حساب های مالیاتی مستقیم حقوقی از آنکه بر مبنای ماده ۲۸ قانون مالیات های مستقیم در خارج از کشور باشد، و

پس از مشخص شدن امکان از ایران به کشور محل اجرای پرونده اعزام نماید، قرارداد منعقد شده در ماده ۲۸ قانون مالیات های

مستقیم پس از آنکه در جهت اجرای قانون صادر شده می باشد، نیست و حق بیمه نیروهای مستقیم از حقوقی در ساماندهی پرونده های

شماره ۱۰۰۰۰۶۵۱۳۳۴۴ مورخ ۱۳۹۵/۱۳/۱۴ صادر شده که یک نسخه از آن مستحضار می شود.

با احترامات مجدد

سازمان امور مالیاتی کشور - تهران - پ. م. ۱۴۱۱۱ - تلفن: ۰۲۱-۸۸۸۸۸۸۸۸ - وبسایت: www.tamin.gov.ir

ش. ۱۵۸۲۹۸۶۶



وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی

سازمان
بهداشت عمومی، کنترل بیماریها و
بهداشت حرفه‌ای

تاریخ: ۱۳۹۶/۰۹/۱۱
شماره: ۵۰۲۰۰۹۶/۹۵۲۰
روش: دارد
انگیزه: عادی

فدائوار ذکر است مرکز هانس که در تخریب از مرزهای ایران به اشد رسیده است و فقدان دستر انباشته گین در داخل کتا، ور
مانند من تواند، کار کردن ایوان، جوت ریمه، منظور بر خود داری از پوشش زمین اجتهالی در فالت بره، انراستون خا، زین و
گسور به دستب، بن سارمان معر ژان گهستد

محمدحسین زدا
معاون بهداشتی

روپوشد
ایور بهانکدراژ استاخر



جمهوری اسلامی ایران

پراکنش

میدان شامی، کادو، تهران

دولت ایران

تاریخ: ۱۳۹۸/۰۱/۲۶

شماره: ۵۰۲۰/۹۸/۷۸۸

پرستش: ندارد

برگشت: نادان

جناب آقای محمدی

مدیر کل محترم حوزه معاونت حقوقی رئیس جمهور

موضوع: پرونده های اجرایی خارج از کشور

سلام علیکم

با احترامات مجدد و آرزوی خیر

احتراماً؛ بازگشت به نامه شماره ۱۶۷۷۹۶/۳۲۹۳۴ مورخ ۱۳۹۷/۱۲/۱۳ در خصوص مشکلات بیمه ای بیمه‌گذاران در اجرای پرونده های خارج از کشور، مراتب قبلاً طی نامه شماره ۵۰۲۰/۹۶/۹۵۲۰ مورخ ۱۳۹۶/۰۹/۱۱ و ۵۰۲۰/۹۷/۶۵۸۵ مورخ ۱۳۹۷/۰۵/۲۰ اعلام و لیکن مجدداً به استحضار می رساند:

طبق تبصره ۲ ماده ۱۲ قانون " حداکثر استفاده از توان تولیدی و خدماتی در تأمین نیاز های کشور و تقویت آنها در امر صادرات و اصلاح ماده ۱۰۴ قانون مالیات های مستقیم مصوب ۱۳۹۱/۰۵/۰۱ مجلس شورای اسلامی " این سازمان، مکلف به دریافت حق بیمه کتبه کارگرانی که در ارتباط با صدور خدمات فنی به خارج از کشور اعزام می شوند مطابق قانون تأمین اجتماعی میباشد و در راستای اجرای قانون یاد شده بخشنامه " بیمه کارگران ایرانی اعزام به خارج از کشور " به شماره ۱۳۲۴۳/۱۰۰۰/۹۵ مورخ ۱۳۹۵/۱۲/۱۴ صادر شده که یک نسخه از بخشنامه مذکور به پیوست ایناد میگردد.

در خصوص قرارداد های مقاطعه کاری صدور خدمات فنی به خارج از کشور سه حالت مفروض است:

- ۱- در قراردادهای منعقد شده صدور خدمات فنی به خارج از کشور که تابعیت کارفرما را واگذارنده کار ایرانی باشد طبق بند ۶ بخشنامه مذکور مشمول ماده ۳۸ قانون تأمین اجتماعی بوده و پس از تخصیص کد بیمه به قرارداد مذکور لیست حقوق و دستمزد کارکنان وفق ضوابط و مقررات مواد ۲۸ و ۳۹ قانون تأمین اجتماعی دریافت و در ادامه قرارداد حق بیمه منطبق بر مقررات محاسبه و پس از وصول مقاصد حساب صادر خواهد گردید.

شماره ثبت: ۱۳۹۸۰۱۰۲۶



جمهوری اسلامی ایران

پستmark

شماره پستی: ۱۱۱۱۱۱۱۱۱۱

دولتmark

۱۳۹۸/۰۱/۲۶

تاریخ

۵۰۲۰/۹۸/۷۸۸

شماره

شماره

پستی

شماره

پستی

۲- چنانچه واگذارنده کار موضوع پیمان غیر ایرانی و مستقر در خارج از کشور باشد و پیمانکار، نیروهای عملیات پیمان را از ایران به کشور محل اجرای پروژه اعزام نماید، طبق بند ۸ بخشنامه فوق الذکر قرارداد مشمول ماده ۲۸ قانون تأمین اجتماعی نبوده و در جهت اجرای قانون یادشده می‌بایست لیست و حقی بیمه نیروهای مذکور از طریق دفتر مرکزی شرکت با ارائه مستندات اعزام به خارج و رعایت سایر مقررات به شعبه ذیربط ارسال و پرداخت گردد.

۳- شرکت‌های مقاطعه کاری که در خارج از مرزهای ایران به ثبت رسیده‌اند و فاقد دفتر نمایندگی در داخل کشور باشند می‌توانند کارکنان ایرانی خود را به منظور برخورداری از پوشش تأمین اجتماعی در قالب بسته ایرانیان خارج از کشور به شعب این سازمان معرفی نمایند.

مهر خان قزلباش
مدیر کل وصول حقی بیمه

دفترخانه مرکزی ریاست جمهوری

شماره: ۶۱۲۷

تاریخ: ۱۳۹۸/۰۱/۲۶

ساعت: ۱۰:۲۲

رونوشت

برای: ریاست قطب‌انگیزی دفتر مرکزی سرپرست پروژه دفتر امور توانمندسازی و مقررات اعتبارات نیرو و منابع انسانی شماره ۶۰۲۰/۹۷/۶۷۶۲ مورخ ۱۳۹۷/۰۵/۲۳ و بازرسین به استحضار ۱۳۹۸/۰۱/۲۶ مورخ ۱۳۹۷/۰۷/۲۷ در خصوص مشکلات بیمه ای پیمانکاران خارج از کشور به استحضار می‌رساند. مراتب کلی نامه های شماره ۱۳۹۸/۰۱/۲۶ مورخ ۱۳۹۷/۰۹/۱۱ به عنوان سرپرست محترم امور شرکتی و رفع مشکلات حقوقی دستگاه برای اجرائی معاونت حقوقی ریاست جمهوری ۱۳۹۷/۰۵/۲۰ مورخ ۱۳۹۷/۰۵/۲۰ به عنوان معاون محترم استانی و بر نامه ریفری امور حفاظت دستگاه های اجرایی معاونت حقوقی ریاست جمهوری اعلام و ارسال شده است.

۱۳۹۷/۰۵/۲۲ تاریخ
 ۵۰۲۰/۹۷/۶۷۶۲ شماره
 شمارنده
 عادی

پشتی
 وزارت امور خارجه
 دفتر امور



امداد کتب

برادر ارجمند جناب آقای دکتر نعیبی
 سوپرست محترم دفتر امور قوانین و مقررات

موضوع: پروژه های اجرائی خارج از کشور

سلام عرض میکنم

در صورت سر به صدا و اول خدمت عرض

جناب آقای دکتر نعیبی، سلام عرض میکنم و عرض میکنم که در خصوص موضوع مذکور
 در تاریخ ۱۳۹۷/۰۵/۲۲ مورخ ۱۳۹۷/۰۵/۲۲ مورخ ۱۳۹۷/۰۵/۲۲ مورخ ۱۳۹۷/۰۵/۲۲ مورخ ۱۳۹۷/۰۵/۲۲
 مورخ ۱۳۹۷/۰۵/۲۲ مورخ ۱۳۹۷/۰۵/۲۲ مورخ ۱۳۹۷/۰۵/۲۲ مورخ ۱۳۹۷/۰۵/۲۲ مورخ ۱۳۹۷/۰۵/۲۲
 مورخ ۱۳۹۷/۰۵/۲۲ مورخ ۱۳۹۷/۰۵/۲۲ مورخ ۱۳۹۷/۰۵/۲۲ مورخ ۱۳۹۷/۰۵/۲۲ مورخ ۱۳۹۷/۰۵/۲۲
 مورخ ۱۳۹۷/۰۵/۲۲ مورخ ۱۳۹۷/۰۵/۲۲ مورخ ۱۳۹۷/۰۵/۲۲ مورخ ۱۳۹۷/۰۵/۲۲ مورخ ۱۳۹۷/۰۵/۲۲

مهر دات توریب
 مدیر کل وصول حقوق

دفتر آرایه های مالی و امور مالی

رونوشت:

- آراء و نظرات هیئت مدیره

تاریخ: ۱۳۹۷/۰۵/۲۲

شماره: ۵۰۲۰/۹۷/۶۷۶۲

کتابخانه مرکزی وزارت امور خارجه، تهران، خیابان ولیعصر، پلاک ۱۰۱، طبقه ۱۰، صندوق پستی ۱۹۱۳۹-۱۹۱۳۸

معاونت حقوقی رئیس جمهور



شماره: ۳۲۹۳۴ / ۱۶۸۷۵
تاریخ: ۱۳۹۷/۱۲/۱۳
ساعت: ۲۰:۱۶
مهر: دارد

بسمه تعالی

ببگیرید، چهارم

جناب آقای زده
سرپرست محترم سازمان تأمین اجتماعی

با سلام و احترام؛

پیرو نامه‌های شماره ۳۲۹۳۴/۱۶۸۷۵ مورخ ۱۳۹۶/۴/۱۰، شماره ۳۲۹۳۴/۱۰۱۱۲۳ مورخ ۱۳۹۶/۸/۱۵، شماره ۳۲۹۳۴/۱۵۶۹۰۳ مورخ ۱۳۹۶/۱۲/۸ و شماره ۳۲۹۳۴/۵۸۰۱۶ مورخ ۱۳۹۷/۵/۶ در خصوص مشکلات بیمه‌ای بیمه‌نگاران برای اجرای پروژه‌های خارج از کشور، خواهشمند است با عنایت به مضمین مدت معتدبه از انعکاس موضوع به آن دستگاه و با امعان نظر به بند «۳» بمشنامه شماره ۵۰۶۶۹/۲۹۸۰۹ مورخ ۱۳۹۳/۳/۲۰ معاون اول محترم رئیس جمهور، دستور فرمایید ظرف مدت ۱۰ روز از تاریخ نامه حاضر پاسخ لازم به بن معاونت ارسال گردد.

بزرگان محمدی
مدیر کل حوزه معاونت حقوقی

رونوشت:

- ☑️ اتاق بازرگانی، صنایع، معدن و کشاورزی ایران، پیرو رونوشت نامه شماره فوق، جهت آگاهی
- ☑️ امور هماهنگی و رفع اختلافات حقوقی دستگاههای اجرایی
- ☑️ اداره کل حوزه - ۳۲۹۳۴:۵

بند «۳» بمشنامه شماره ۵۰۶۶۹/۲۹۸۰۹ مورخ ۱۳۹۳/۳/۲۰ معاون اول محترم رئیس جمهور در خصوص تکلیف دستگاههای اجرایی، جهت نیاز لازم با مراجع رسیدگی کننده به اختلاف موضوع این نامه یادشده، نامشده چگونگی رفع اختلاف بین دستگاههای اجرایی از طریق سروکارهای داخلی و غیره در ارسال پاسخ مکتوبات صورت گرفته از سوی مراجع مذکور در وقت مهلت انشایی بدون تأخیر غیرموجه.